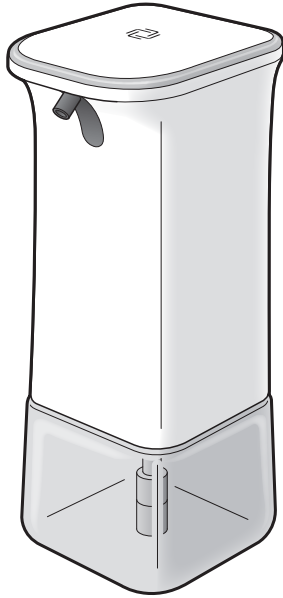


# きゃらびか ノータッチあわウォッシャー

## 取扱説明書(保証書付)

品番 **KZ-SD67**



このたびはお買い上げいただきまして、まことにありがとうございます。

- 取扱説明書をよくお読みになり、正しくお使いください。
- お読みになったあとは、いつでも見られるところに大切に保管してください。

**家庭用** この商品のアフターサービスは、日本国内のみで行なえます。  
Customer service of this product can be performed only in Japan.

OM0/2104

キリトリ線

### きゃらびか ノータッチあわウォッシャー 保証書

品番	KZ-SD67		
お客様	お名前	様	
	ご住所	〒	
お買い上げ日	年 月 日	電話番号 ( ) -	住所・電話番号
保証期間	お買い上げ日より	対象部分	取扱販売店
	1年	本体 消耗部品は除く	

持込修理

本書はお買い上げの日から左記期間中故障が発生した場合には、本書記載内容で無料修理を行なうことをお約束するものです。詳細は裏面をご参照ください。

株式会社 シー・シー・ピー

〒111-0042  
東京都台東区寿3-14-11  
蔵前チヨダビル3F

## 安全上のご注意 必ず守ってください

ご使用前に、この「安全上のご注意」を必ずお読みください。

◎ここに示した注意事項は、本商品を安全に正しくお使いいただき、あなたやほかの人々への危害や損害を未然に防止するためのものです。必ず守ってください。

誤った使いかたをしたときに生じる危険や損害の程度を表わす図記号です。

	<b>警告</b> 「人が死亡または重傷を負う可能性が想定される内容」を表わしています。
	<b>注意</b> 「傷害を負う可能性や、物的損害の発生が想定される内容」を表わしています。

お守りいただく内容を次の図記号で説明しています。

	してはけない「禁止」の内容を表わしています。		必ず実行していただく「強制」の内容を表わしています。
--	------------------------	--	----------------------------

### 警告

- 火中に投入したり加熱しない。漏れ・発熱・破裂・発火の原因になります。
- 分解・改造はしない。漏れ・発熱・破裂・発火の原因になります。
- こどもだけで使用させない。液剤が目に入ったり、飲み込んだりするおそれがあります。

### 注意

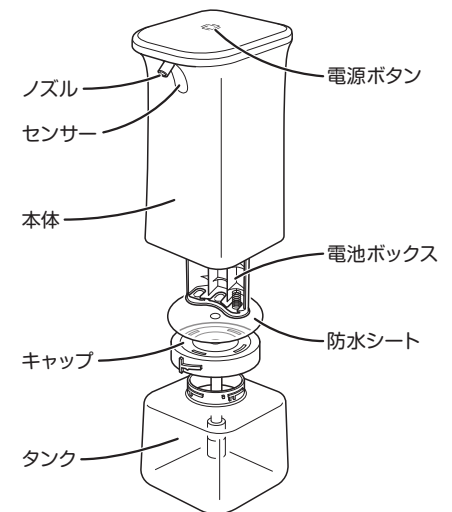
- 本体を水につけたり、水をかけたりしない。感電・ショート・火災の原因になります。また、水がかかるとおそれのある場所では絶対に使用しないでください。
- 落としたり、強い衝撃を与えたりしない。けがや故障の原因になります。
- 乾電池の使用表示を守る
  - 電池を誤使用すると発熱、破裂、液漏れのおそれがあります。
  - 万一、電池から漏れた液が目に入ったときはすぐに大量の水で洗い、医師に相談してください。皮膚や服に着いたときは水で洗ってください。
  - ＋（プラス）と－（マイナス）を正しくセットしてください。
  - 使用推奨期限内の乾電池を使用してください。
  - 使い切った乾電池はすぐに取り出してください。
  - 長期間使用しないときは乾電池を取り出してください。
  - 古い電池と新しい電池、いろいろな種類の電池を混ぜて使わないでください。
  - ショートさせたり充電、分解、加熱、火の中に入れてたりしないでください。
  - 推奨の乾電池を使用してください。
- 倒れやすいもの、壊れやすいものの近くで使用しない。けがや故障の原因になります。
- 火気に近づけない。本体の変形によるショート・発火の原因になります。
- センサー部に液体をかけたり、照明が近い場所で使用しない。センサーが反応しなくなったり、誤作動の原因になります。
- 直射日光があたる場所では誤作動する可能性があります。（すりガラスから入る太陽光でも誤作動することがあります。）
- 光沢のある白やシルバーなど光の反射が強い色の台に置かないでください。誤作動やセンサー感度が低下して液剤が出なくなることがあります。

## 使用上のご注意

故障や事故などを防ぐために、必ずお守りください。

- このきゃらびか ノータッチあわウォッシャーは家庭用です。業務用として使用しないでください。
- ご使用になる液剤の注意表記をよくお読みの上ご使用ください。
- 手洗いや食器洗い以外の目的で使用しないでください。
- 防水シートは必ず取り付けてご使用ください。
- 長期間ご使用にならないときは必ず電池を抜いてください。
- お子様が使用する場合は必ず保護者の目の届く場所で使用してください。
- ノズルを手で押さえないでください。破損するおそれがあります。
- ノズルをのぞきこまないでください。液剤が顔にかかったり、目に入るおそれがあります。
- ノズルは定期的にお手入れしてください。
- 不安定な場所に置かないでください。落下などにより、けがや故障の原因になります。
- 日常に行なうお手入れの際は必ず電源を「OFF」にし、お手入れ中に電源に触れないよう注意してください。
- 液剤は市販の泡で出てくるタイプ（泡タイプ）の液体せっけん、ハンドソープなどの液剤以外使用しないでください。
- 長期間使用しない場合はタンク内の液剤を取り出して、「本体内部」のお手入れをしてから保管してください。

## 各部のなまえ



# 使いかた

## 電池の入れかた

単3形アルカリ乾電池（推奨）を3本使用します。【別売り】（単3形充電式電池、マンガン電池も使用可能ですが、いずれの場合も動作時間が短くなります）

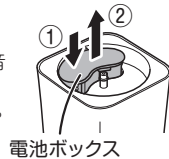
### 1 本体を取りはずす

- ①本体を反時計まわりに回し、取りはずします。
- ②本体から防水シートを取りはずします。



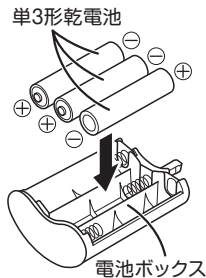
### 2 電池ボックスを取り出す

- ①電池ボックスを「カチッ」と音がするまで押し込みます。
- ②電池ボックスを取りはずします。



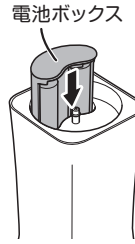
### 3 電池を入れる

- 単3形乾電池3本（別売り）を電池ボックスにセットします。
- ・電池の向きを間違えないようご注意ください。
  - ・新しい電池と古い電池、充電した電池と放電した電池、また複数の種類の電池を混ぜて使用しないでください。
  - ・電池は使用環境・使用状況により交換時期が変動します。



### 4 電池ボックスを取り付ける

- 本体に電池ボックスを「カチッ」と音がするまで押し込み、電池ボックスを取り付け、①の逆の手順で防水シートと本体をタンクに取り付けます。

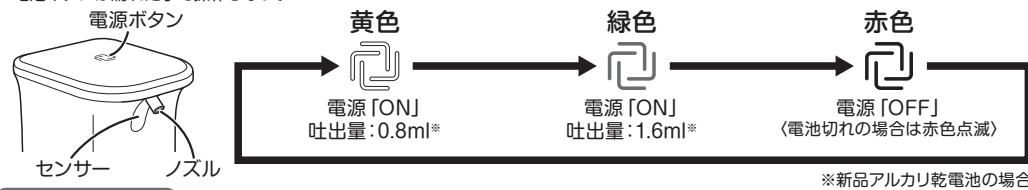


**注意** 電池ボックスはしっかりと取り付ける  
液体が入るおそれがあります。

## 電源ボタンとセンサーについて

電源の「ON」「OFF」や吐出量の設定ができます。ボタンを押すと「黄色」→「緑色」→「赤色」の順に点灯します。センサーに手やスポンジをかざすと、電源ボタンが点灯しノズルから泡が出ます。

※電池ボタンは濡れた手で操作しない。



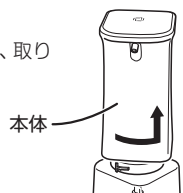
※新品アルカリ乾電池の場合

## 液剤の入れかた

電源を「OFF」にしてから作業を行なってください。

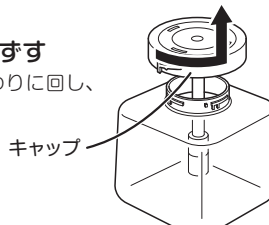
### 1 本体を取りはずす

- 本体を反時計まわりに回し、取りはずします。



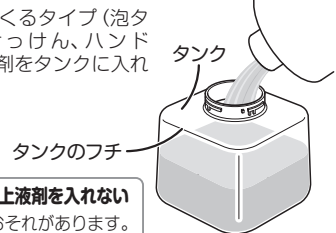
### 2 キャップを取りはずす

- キャップを反時計まわりに回し、取りはずします。



### 3 液剤を入れる

- 市販の泡で出てくるタイプ（泡タイプ）の液体せっけん、ハンドソープなどの液剤をタンクに入れます。

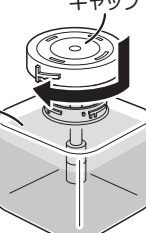


### 4 キャップを取り付ける

- タンクにキャップを時計まわりにしっかりと止まるまで回し取り付け、①の逆の手順で本体をタンクに取り付けます。

※本体に防水シートを必ず取り付けてください。

**注意** 液剤を入れたり、キャップを取り付ける際にタンクは水平な場所に置く  
液剤が漏れるおそれがあります。



# お手入れ

● 日常に行なうお手入れの際は、電源を「OFF」にしてください。

## タンク、キャップ

- 水道水ですすぎ洗います。再使用するときはよく乾かしてから使用してください。

## 本体、ノズル

- 必ず乾いた布か、水を含ませ、固く絞ったやわらかい布で汚れをふき取ります。ノズルやセンサーに泡や液剤が固まっている場合は、ぬるま湯でぬらしたタオルなどで固まった泡や液剤をやわらかくし、綿棒などで拭き取ってください。

注意：長期間ご使用にならない場合は、電池を抜いてください。  
本体は防水ではありません。丸洗いはしないでください。  
浸水により故障の原因になります。

## 本体内部

- 泡が出にくい時や長期間ご使用にならない場合には、タンク内の液剤を取り出して、タンクにぬるま湯（約30～40℃）を入れて本体にセットし、10回ほど手をかざしてお湯を噴射させ、本体内部を洗い流してください。

**注意** タンク、キャップのお手入れの際は本体を取りはずし、本体に水がかからないようにする  
故障の原因になります。  
ドライヤーは使用しない  
乾燥機にはかけない  
変形・破損の原因になります。

# 故障かな!?と思ったら

修理を依頼される前に、次のことをお調べください。

## 電源が入らない/センサーが反応しない

- ・電池の向きが正しくない⇒電池を正しい向きでセットする「使いかた」「電池の入れかた」を参照
- ・電池の残量がなくなった⇒新しい電池に交換する「使いかた」「電池の入れかた」を参照
- ・電源が「OFF」になっている⇒電源を「ON」にする「使いかた」「電源ボタンとセンサーについて」を参照
- ・センサーが汚れている⇒センサーの汚れを拭き取る「お手入れ」「本体、ノズル」を参照
- ・電源ボタンが濡れている⇒「電源ボタンとセンサーについて」を参照

## 泡が出にくい

- ・液剤が少なくなっている⇒液剤を入れる「使いかた」「液剤の入れかた」を参照
- ・泡タイプではない液剤を使用している⇒泡タイプの液剤を使用する「使いかた」「液剤の入れかた」を参照
- ・ノズルが汚れている⇒ノズルを清掃する「お手入れ」「本体、ノズル」を参照
- ・本体内部が汚れている⇒本体内部を清掃する「お手入れ」「本体内部」を参照

※修理を依頼される場合は「保証とアフターサービス」をご覧ください。

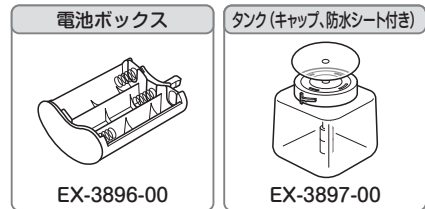
# 仕様

品番	KZ-SD67
質量	0.26kg(電池含まず)
電源	アルカリ乾電池(単3形):推奨 3本【別売り】
外形寸法	幅77×奥行84×高さ195mm
材質	本体:ABS、タンク:PET
定格電圧	4.5V
タンク容量	約280ml

※品質向上のため、予告なく仕様変更する場合があります。

# 消耗品/別売品

お買い上げの販売店または、当社サービスセンターでお買い求めください。



# 保証とアフターサービス

- 1 この商品には保証書がついています。保証書は販売店にて所定事項を記入してお渡しいたしますので、内容をよくお読みの上大切に保管してください。
- 2 保証期間はお買い上げの日から1年です。保証期間中でも有料になることがありますので、保証書をよくお読みください。

この商品についての質問は  
株式会社 シー・シー・ピー サービスセンター  
TEL.075-692-1001 FAX.075-681-0904  
営業日:月曜～金曜(但し、祝日は除きます)お電話受付時間 10:00～17:00

株式会社 シー・シー・ピー

## キリトリ線

### 《無料修理規定》

1. 取扱説明書、本体貼付ラベル等の注意書きに従った使用状態で保証期間内に故障した場合には、無料修理をさせていただきます。  
(イ) 無料修理をご依頼になる場合には、お買い上げの販売店に商品と本書をご提示ご持参いただきお申しつけください。  
(ロ) お買い上げの販売店に無料修理をご依頼にならない場合には、当社サービスセンターにご相談ください。
2. ご転居の場合の修理ご依頼先等は、お買い上げ販売店または当社サービスセンターにご相談下さい。
3. 贈答品等で本書に記入の販売店で無料修理をお受けにならない場合には、当社サービスセンターにご連絡ください。
4. 保証期間内でも次の場合には原則として有料とさせていただきます。  
(イ) 使用上の誤り及び不当な修理や改造による故障及び損傷  
(ロ) お買い上げ後の取付場所の移送、輸送、落下などによる故障及び損傷  
(ハ) 火災、地震、水害、落雷、その他天災地変、異常電圧、指定外の使用電源（電圧、周波数）などによる故障及び損傷  
(ニ) 車両、船舶等に搭載された場合に生ずる故障及び損傷  
(ホ) 一般家庭用以外（例えば、業務用としての使用）に使用された場合の故障及び損傷

- (ヘ) 本書のご提示がない場合
- (ト) 本書にお買い上げ年月日、お客様名、販売店名の記入のない場合、あるいは字句を書き替えられた場合
- (チ) 純正品以外の消耗品・別売部品を使用した場合
5. 本書は日本国内においてのみ有効です。
6. 本書は再発行いたしませんので大切に保管して下さい。

修理メモ

※この保証書は、本書に明示した期間、条件のもとにおいて無料修理をお約束するものではありません。従ってこの保証書によって、お客様の法律上の権利を制限するものではありませんので、保証期間経過後の修理についてご不明の場合は、お買い上げの販売店または当社サービスセンターにお問い合わせください。  
※保証期間経過後の修理や補修用性能部品の保有期間については取扱説明書をご覧ください。

※This warranty is valid only for Japan.